



**Проекционные часы с радиоконтролем времени  
Модель: EW98**

**РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ**

**Проекционные часы с  
радиоконтролем времени**

**МОДЕЛЬ: EW98**

**РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ**

**СОДЕРЖАНИЕ**

<b>Введение</b> .....	<b>3</b>
<b>Основные элементы устройства</b> .....	<b>3</b>
Основное устройство .....	3
Жидкокристаллический дисплей .....	5
Дистанционный датчик .....	5
<b>Сигнал дистанционного датчика</b> .....	<b>6</b>
Основное устройство .....	6
Дистанционный датчик .....	6
<b>Прием радиосигнала точного времени</b> .....	<b>7</b>
<b>Индикатор приема радиосигнала</b> .....	<b>7</b>
<b>Время и дата</b> .....	<b>8</b>
<b>Будильник</b> .....	<b>8</b>
<b>Использование будильника</b> .....	<b>9</b>
<b>Отключение сигнала будильника</b> .....	<b>9</b>
<b>Использование проектора</b> .....	<b>9</b>
<b>Просмотр значений температуры</b> .....	<b>10</b>
<b>Просмотр максимальных / минимальных значений температуры</b> .....	<b>10</b>
<b>Предупреждение о заморозках</b> .....	<b>11</b>
<b>Замена батареек</b> .....	<b>11</b>
<b>Сброс настроек</b> .....	<b>11</b>
<b>Меры предосторожности и техническое обслуживание устройства</b> .....	<b>11</b>
<b>Технические характеристики</b> .....	<b>12</b>
<b>О компании Oregon Scientific</b> .....	<b>13</b>
<b>Декларация соответствия для стран ЕС</b> .....	<b>13</b>
<b>Уведомление федеральной комиссии связи США</b> .....	<b>13</b>
Декларация соответствия .....	14

## ВВЕДЕНИЕ

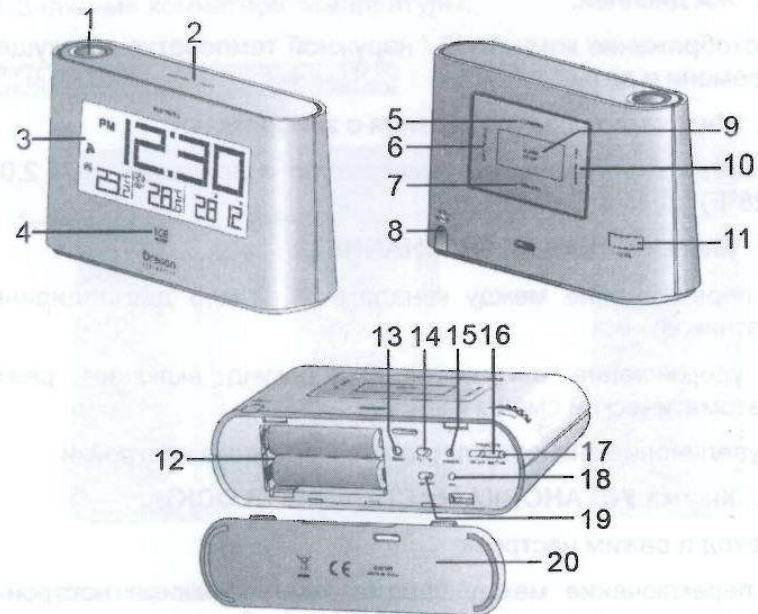
Примите наши поздравления в связи приобретением проекционных часов с радиоконтролем времени. Настоящее руководство пользователя содержит пошаговые инструкции, касающиеся установки и эксплуатации устройства, а также его технические характеристики и некоторые меры предосторожности, которые необходимо соблюдать при работе с устройством. Храните руководство в доступном месте, чтобы при необходимости пользоваться им как справочником.

На дисплее устройства одновременно можно получить информацию о комнатной температуре, текущем времени, дате, максимальных / минимальных зарегистрированных значениях температуры за последние 24 часа, а также о наружной температуре, которую измеряет дистанционный датчик. Основное устройство способно поддерживать работу трех датчиков (дополнительные датчики продаются отдельно).

Дистанционный датчик передает информацию на основное устройство беспроводным путем по радиоканалу на частоте 433 МГц. Максимальный радиус действия сигнала – 30 м (100 футов).

Устройство способно автоматически настраивать текущее время по радиосигналу точного времени при условии его нахождения в зоне действия радиосигнала.

## ОСНОВНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ УСТРОЙСТВА



### 1. Проектор:

- проецирования текущего времени и температуры на стену или потолок.

### 2. Кнопка ДРЕМАТЬ / ПОДСВЕТКА (SNOOZE / LIGHT):

- однократное нажатие включает подсветку дисплея на 5 секунд;

- включение режима «дремать» на 8 минут при работе сигнала будильника.

### 3. ЖК дисплей:

- отображение комнатной / наружной температуры, текущего времени и даты.

### 4. Индикатор предупреждения о заморозках:

- мигает при наружной температуре в пределах от  $-2.0^{\circ}\text{C}$  ( $28^{\circ}\text{F}$ ) до  $+3.0^{\circ}\text{C}$  ( $37^{\circ}\text{F}$ ).

### 5. Кнопка + / КАНАЛ (+ / CHANNEL):

- переключение между каналами 1, 2 и 3 дистанционных датчиков;

- удерживание в течение 2-х секунд включает режим автоматической смены каналов;

- увеличение значения параметра в режиме настройки.

### 6. Кнопка УСТАНОВКА ЧАСОВ (SET CLOCK):

- вход в режим настроек;

- переключение между параметрами в режиме настройки; нажатие и удерживание приводит к быстрому выходу из режима настройки.

### 7. Кнопка - / МИН.МАКС. (- / MIN.MAX.):

- отображение минимальных и максимальных зарегистрированных значений температуры за последние 24 часа;

- нажатие и удерживание в течение 3-х секунд приводит к очищению памяти устройства;

- уменьшение значения параметра в режиме настройки.

### 8. Штекер сетевого адаптера:

- подключение устройства к сетевому адаптеру переменного тока.

### 9. Кнопка БУДИЛЬНИК ВКЛ / ВЫКЛ (ALARM ON / OFF):

- нажатие приводит к отображению на дисплее времени будильника и активации подсветки дисплея на 5 секунд;

- повторное нажатие приводит к отключению будильника.

### 10. Кнопка УСТАНОВКА БУДИЛЬНИКА (SET ALARM):

- нажатие приводит к активации подсветки дисплея, повторное нажатие приводит к переходу в режим настройки будильника;

- выбор значений параметра в режиме настройки будильника.

### 11. Регулятор фокусировки проекции:

- используется для регулировки фокуса проектора.

### 12. Отсек для батареек:

- питание осуществляется от двух батареек размера AA.

### 13. Кнопка СБРОС НАСТРОЕК (RESET):

- нажатие приводит к сбросу всех настроек к заводским параметрам;

- используется в случае неправильной работы устройства.

### 14. Переключатель $^{\circ}\text{C}$ / $^{\circ}\text{F}$ :

- переключение между единицами измерения температуры – градусами Цельсия или Фаренгейта.

### 15. Кнопка ДАТЧИК (SENSOR):

- нажатие приводит к поиску сигнала дистанционного датчика;

- нажатие и удерживание в течение 3-х секунд прекращает поиск сигнала дистанционного датчика.

16. Переключатель **ПРОЕКТОР ВКЛ / ВЫКЛ (PROJECTION ON / OFF)**:

- включение / выключение проекции.

17. Кнопка поворота проекции на 180°:

- используется для поворота изображения проекции на 180°.

18. Кнопка **РАДИОСИГНАЛ (RCS)**:

- нажатие приводит к поиску радиосигнала точного времени.

19. Переключатель **UK / EU**:

- переключение радиосигнала точного времени между Великобританией и Германией.

20. Крышка отсека для батареек.

### ЖИДКОКРИСТАЛЛИЧЕСКИЙ ДИСПЛЕЙ

1. Пиктограмма прогноза погоды.

2. Сигнал дистанционного датчика.

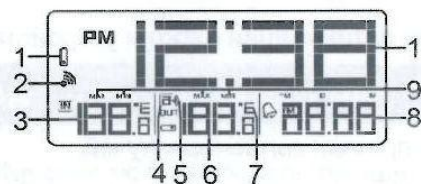
3. Номер канала.

4. Индикатор низкого заряда батарей.

5. Индикатор мин / макс значений температуры.

6. Текущее время.

7. Индикатор приема радиосигнала точного времени.

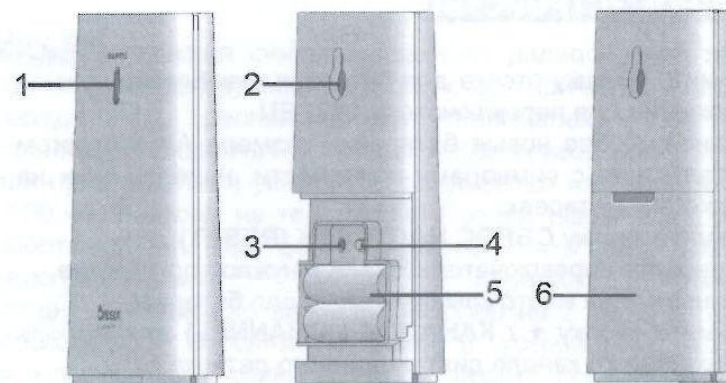


8. Индикатор единицы измерения температуры.

9. Значение наружной температуры.

10. Значение комнатной температуры.

### ДИСТАНЦИОННЫЙ ДАТЧИК



1. Светодиодный индикатор статуса:

- в момент передачи данных мигает красным цветом.

2. Отверстие для закрепления устройства на стене:

- используется при расположении датчика на стене.

3. Кнопка **СБРОС НАСТРОЕК (RESET)**:

- нажатие приводит к сбросу всех настроек к заводским параметрам.

4. Переключатель **КАНАЛ (CHANNEL)**:

- переключение между 1, 2 и 3 каналами.

5. Отсек для батареек:




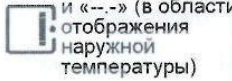
- питание осуществляется от двух батареек размера AAA.


6. Крышка отсека для батареек.

## СИГНАЛ ДИСТАНЦИОННОГО ДАТЧИКА

### ОСНОВНОЕ УСТРОЙСТВО

1. Снимите крышку отсека для батареек и выберите нужное положение для переключателя **UK / EU**.
2. Установите две новые батарейки размера AA в строгом соответствии с символами полярности, нанесенными на отсеке для батареек.
3. Нажмите кнопку **СБРОС НАСТРОЕК (RESET)**.
4. Установите переключатель **°C / °F** в нужное положение.
5. Установите на место крышку отсека для батареек.
6. Нажмите кнопку **+ / КАНАЛ (+ / CHANNEL)** для выбора необходимого канала дистанционного датчика.

	Основное устройство ищет сигнал дистанционных датчиков (пиктограмма мигает)
	Сигнал дистанционных датчиков не найден
	Найден сигнал дистанционного датчика на канале 1 (пиктограмма отображается, но не мигает)
	Сигнал дистанционных датчиков не найден в течение 15 минут работы основного устройства

**ПРИМЕЧАНИЕ** После получения сигнала дистанционного датчика на дисплее отобразится пиктограмма .

### ДИСТАНЦИОННЫЙ ДАТЧИК

В комплект поставки устройства входит датчик, измеряющий окружающую температуру и передающий полученное значение на основное устройство. Основное устройство способно поддерживать одновременную работу трех датчиков.

1. Снимите крышку отсека для батареек и установите переключатель каналов на тот же канал, который выбран на основном устройстве.
2. Установите две новые батарейки размера AAA в строгом соответствии с символами полярности, нанесенными на отсеке для батареек.
3. Нажмите кнопку **СБРОС НАСТРОЕК (RESET)**.
4. Установите на место крышку отсека для батареек.

Для оптимизации работы устройства:

- Расположите устройство таким образом, чтобы исключить возможность попадания на него влаги и прямых солнечных лучей.
- Не устанавливайте датчик более чем в 30 метрах от основного (находящегося в помещении) устройства.
- Поверните датчик в сторону основного устройства. Выберите местоположения датчика таким образом, чтобы уменьшить количество препятствий (таких, как двери,

стены, мебель) на пути передачи радиосигнала между датчиком и основным устройством.

- Установите датчик на открытом месте, вдали от металлических предметов и электроприборов.
- В холодное время года установите датчик поближе к основному устройству. Замерзание электролита батареек приводит к существенному снижению их мощности и, следовательно, к уменьшению радиуса передачи сигнала датчика.

Для достижения наилучшего качества передачи радиосигнала попробуйте различные варианты расположения передающего и принимающего устройства.

В состав обычных щелочных батареек входит значительное количество водного раствора, замерзающего при падении окружающей температуры до приблизительно  $-12^{\circ}\text{C}$ . При более низких температурах рекомендуется использовать литиевые батарейки, способные функционировать до приблизительно  $-30^{\circ}\text{C}$ .

Замерзшие батарейки продолжают нормально работать после оттаивания, т.е. через некоторое время после того, как на улице потеплеет.

## ПРИЕМ РАДИОСИГНАЛА ТОЧНОГО ВРЕМЕНИ

Устройство способно автоматически устанавливать текущие дату и время при условии его нахождения в радиусе приема сигнала DCF-77 из Франкфурта для Европы или сигнала MSF-60 для Великобритании. Выбор сигнала зависит от положения переключателя **UK / EU**. Сигнал принимается устройством в радиусе до 1500 км от местонахождения радиостанции.

**ПРИМЕЧАНИЕ** Продолжительность первого приема колеблется в пределах до 5 минут. Первый сеанс приема осуществляется непосредственно после установки батареек в устройство, а также после каждого нажатия кнопки **СБРОС НАСТРОЕК (RESET)**. При слабом сигнале продолжительность сеанса приема может достигать 24 часов.

**ВАЖНО** Функция синхронизации по радиосигналу точного времени, используемая в устройстве, принимает сигнал с передатчика, расположенного неподалеку от города Франкфурт (Германия). Сигнал передатчика транслируется один раз в сутки и уверенно принимается на расстоянии до 1500 км, поэтому на территории России указанная функция работает не во всех регионах, что не является неисправностью. Сигнал передает значение средневропейского времени, которое на 2 часа отстает от Московского. В связи с этим в устройствах, которые используют функцию синхронизации по радиосигналу точного времени, рекомендуется указать разницу в часовых поясах. Во всех остальных устройствах рекомендуется отключить указанную функцию.

## ИНДИКАТОР ПРИЕМА РАДИОСИГНАЛА

В зависимости от силы радиосигнала индикатор на дисплее примет следующий вид:



## ПРИМЕЧАНИЯ

1. Устройство автоматически начнет поиск сигнала в 04:00 Мск (в 05:00 или в 06:00 при отсутствии сигнала в 04:00), в 10:00, в 16:00 и в 22:00 ежедневно.
2. Старайтесь расположить устройство вдалеке от других устройств и приборов с электромагнитным излучением, таких как телевизор, компьютер.
3. Не размещайте устройства вблизи металлических конструкций.
4. Прием сигнала может быть затруднен в закрытых помещениях, таких как аэропорты, башни, подвалы.
5. Не рекомендуется осуществлять поиск радиосигнала в движении, например в автомобиле или в поезде.

## ВРЕМЯ И ДАТА

При нахождении вне зоны приема радиосигнала точного времени необходимо установить время и дату вручную. Впоследствии, в случае приема радиосигнала точного времени, устройство синхронизируется самостоятельно.


1. Нажмите кнопку **УСТАНОВКА ЧАСОВ (SET CLOCK)** для входа в режим настройки.
2. Для изменения значения параметра используйте кнопки **+ / КАНАЛ (+ / CHANNEL)** и **- / МИН.МАКС. (- / MIN.MAX.)**.
3. Для выбора нажмите кнопку **УСТАНОВКА ЧАСОВ (SET CLOCK)**. Последовательность параметров при настройке: формат отображения времени, текущее время, часовой пояс, год, формат отображения даты, дата.
4. Нажмите кнопку **УСТАНОВКА ЧАСОВ (SET CLOCK)** для сохранения изменений и выхода из режима настройки.

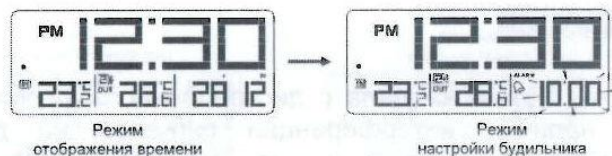


## ПРИМЕЧАНИЯ

1. Для быстрого пролистывания списка параметров в режиме настройки используйте кнопки **+ / КАНАЛ (+ / CHANNEL)** и **- / МИН.МАКС. (- / MIN.MAX.)**.
2. При изменении часового пояса текущее время будет изменяться на соответствующее значение.

## БУДИЛЬНИК

1. Нажмите кнопку **УСТАНОВКА БУДИЛЬНИКА (SET ALARM)** для входа в режим настройки будильника.
2. Установите час и минуту срабатывания сигнала будильника с помощью кнопок **+ / КАНАЛ (+ / CHANNEL)** и **- / МИН.МАКС. (- / MIN.MAX.)**.
3. Для подтверждения сделанной установки нажмите кнопку **УСТАНОВКА БУДИЛЬНИКА (SET ALARM)**. При включенном будильнике на дисплее устройства появится индикатор .




## ПРИМЕЧАНИЯ

1. Будильник включится автоматически после настройки времени срабатывания сигнала.
2. Для быстрого пролистывания списка параметров в режиме настройки будильника используйте кнопки **+ / КАНАЛ (+ / CHANNEL)** и **- / МИН.МАКС. (- / MIN.MAX.)**.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ БУДИЛЬНИКА

1. Установите время сигнала будильника (см. предыдущий раздел).
2. Нажмите кнопку **БУДИЛЬНИК ВКЛ / ВЫКЛ (ALARM ON / OFF)** для отображения на дисплее времени срабатывания сигнала будильника.
3. Нажмите кнопку **БУДИЛЬНИК ВКЛ / ВЫКЛ (ALARM ON / OFF)** еще раз для включения / выключения будильника.

## ОТКЛЮЧЕНИЕ СИГНАЛА БУДИЛЬНИКА


1. Нажмите кнопку **ДРЕМАТЬ / ПОДСВЕТКА (SNOOZE / LIGHT)**. Сигнал повторится по прошествии 8 минут. При этом индикатор  начнет мигать.
2. Нажмите любую другую кнопку. Сигнал повторится на следующий день в установленное время.
3. Сигнал будильника прекратится через 120 секунд после срабатывания самостоятельно и повторится на следующий день в установленное время.

## ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПРОЕКТОРА

Используйте переключатель **ПРОЕКТОР ВКЛ / ВЫКЛ (PROJECTION ON / OFF)** для включения / выключения проекции текущего времени и температуры на затемненную поверхность на расстоянии 1-4 метра, как показано на рисунке:



## ПРИМЕЧАНИЯ

1. Для включения проектора переведите переключатель **ПРОЕКТОР ВКЛ / ВЫКЛ (PROJECTION ON / OFF)** в положение **ВКЛ (ON)**.
2. Для кратковременного включения проектора нажмите кнопку **ДРЕМАТЬ / ПОДСВЕТКА (SNOOZE / LIGHT)**.
3. Для постоянной проекции необходимо использовать сетевой адаптер.
4. Проектор отображает значение комнатной или наружной температуры в течение 5 секунд.
5. При включенном будильнике проектор отображает индикатор .
6. Для поворота изображения проектора на 180° используйте кнопку поворота проекции.
7. Отрегулируйте фокусировку проекции с помощью регулятора фокуса.

## ПРОСМОТР ЗНАЧЕНИЙ ТЕМПЕРАТУРЫ

Используйте переключатель **°C / °F** для изменения единицы измерения температуры.

## ПРИМЕЧАНИЯ

1. При отсутствии сигнала с дистанционного датчика либо при наличии интерференции сигналов на дисплее устройства вместо значения наружной температуры появится индикатор «--».
2. Попробуйте различные варианты расположения устройства для достижения лучшего качества сигнала от дистанционного датчика.

## ПРОСМОТР МАКСИМАЛЬНЫХ / МИНИМАЛЬНЫХ ЗНАЧЕНИЙ ТЕМПЕРАТУРЫ

1. Дважды нажмите кнопку **- / МИН.МАКС. (- / MIN.MAX.)** для просмотра минимального значения комнатной / наружной температуры за последние 24 часа.
2. Нажмите кнопку **- / МИН.МАКС. (- / MIN.MAX.)** еще раз для просмотра максимального значения комнатной / наружной температуры за последние 24 часа.
3. Нажмите кнопку **- / МИН.МАКС. (- / MIN.MAX.)** еще раз для выхода из режима.


**ПРИМЕЧАНИЕ** Нажмите и удерживайте кнопку **- / МИН.МАКС. (- / MIN.MAX.)** в течение 3-х секунд для очистки памяти минимальных / максимальных значений температуры.




## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ О ЗАМОРОЗКАХ


Если регистрируемая дистанционным датчиком температура находится в диапазоне от  $-2^{\circ}\text{C}$  до  $+3^{\circ}\text{C}$  (от  $28,4^{\circ}\text{F}$  до  $37,4^{\circ}\text{F}$ ), на дисплее устройства начнет мигать индикатор, указывая тем самым на наступление заморозков.

## ЗАМЕНА БАТАРЕЕК

При появлении индикатора низкого заряда батарей  около значения наружной температуры, необходимо заменить в дистанционном датчике две батарейки размера AAA.

При появлении индикатора низкого заряда батарей  около значения комнатной температуры, необходимо поменять в основном устройстве две батарейки размера AA.



**ВНИМАНИЕ** При утилизации элементов питания соблюдайте установленные в Вашем регионе правила экологической безопасности! 

## СБРОС НАСТРОЕК

Для возвращения всех настроек устройства в их изначальное заводское состояние нажмите кнопку **СБРОС НАСТРОЕК (RESET)**.

## МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ УСТРОЙСТВА

Конструкция устройства обеспечивает долгие годы его бесперебойной работы при условии надлежащего с ним обращения. Ниже приводятся несколько правил эксплуатации устройства.

- Запрещается прикладывать к корпусу устройства чрезмерные усилия. Не подвергайте устройство воздействию сильных сотрясений, пыли, а также резких перепадов температуры и влажности. Указанные воздействия могут привести к сокращению срока службы устройства, к выходу из строя его батареек, а также к повреждению его частей.
- Категорически запрещается погружать устройство в воду. В случае попадания воды на корпус устройства необходимо немедленно стереть ее с помощью мягкой ткани без ворсинок.

- Запрещается использовать для чистки устройства едкие и абразивные моющие вещества.
- Запрещается разбирать устройство. При этом вы потеряете право на гарантийное обслуживание. Помимо этого, подобные действия могут стать причиной серьезных повреждений устройства. Устройство не содержит элементов, которые могут быть отремонтированы или заменены пользователем.
- Запрещается использовать батарейки не рекомендованных производителем типов, а также одновременно использовать новые и старые батарейки.
- Из-за ограничений печатных технологий вид дисплеев, изображенных в руководстве, может отличаться от их оригинального вида.
- Содержание руководства не может быть воспроизведено без согласия производителя.

**ПРИМЕЧАНИЕ** Содержание настоящего руководства и технические характеристики устройства могут быть изменены без уведомления.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

### ОСНОВНОЕ УСТРОЙСТВО

Размеры, мм	138 x 42 x 82
Вес без батареек, г	
Единицы измерения температуры	°C / °F
Диапазон измерения температуры, °C	-5 ... 50

Разрешающая способность, °C	0,1
Частота сигнала, МГц	433
Память	Сохранение минимальных и максимальных значений температуры
Продолжительность сигнала будильника, сек	120
Интервал между повторными сигналами будильника, м	8
Формат часов	12 / 24
Питание	2 батарейки типа UM-3 (AA), напряжение 1,5 В

### ДИСТАНЦИОННЫЙ ДАТЧИК

Размеры, мм	58 x 23 x 100
Вес без батареек, г	
Радиус передачи при отсутствии препятствий на пути сигнала, м	30
Диапазон измерения температуры, °C	-40 ... 60
Питание	2 батарейки типа UM-4 (AAA), напряжение 1,5 В

**ПРИМЕЧАНИЕ** С целью увеличения продолжительности работы устройства рекомендуется использовать для его питания щелочные батарейки. При температуре окружающей среды ниже нуля следует перейти на питание от литиевых батареек.

## О КОМПАНИИ OREGON SCIENTIFIC

Посетите сайт [www.oregonscientific.com](http://www.oregonscientific.com) (на русском языке: [www.oregonscientific.ru](http://www.oregonscientific.ru)) для получения сведений о других продуктах компании Oregon Scientific, таких как цифровые фотоаппараты, MP3-плееры, проекционные часы, приборы для занятия фитнесом и спортом, погодные станции, детские электронные обучающие и игровые устройства, цифровые телефоны и телефоны, работающие в режиме конференции.

## ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ ДЛЯ СТРАН ЕВРОПЕЙСКОГО СООБЩЕСТВА

Настоящим компания Oregon Scientific заявляет, что проекционные часы с радиоконтролем времени, модель EW98, соответствуют основным требованиям Директивы ЕС 1999/5/ЕС и дополняющих ее нормативных актов. Копия подписанной и датированной декларации соответствия предоставляется отделом обслуживания клиентов по запросу потребителя.

### Страны, на которые распространяется директивы Европейского сообщества по вопросу оконечного радио- и телекоммуникационное оборудования:

Все страны Европейского союза, а также Швейцария и Норвегия .

© 2009 Oregon Scientific. Авторские права защищены.

## УВЕДОМЛЕНИЕ ФЕДЕРАЛЬНОЙ КОМИССИИ СВЯЗИ США

Устройство соответствует стандартам, установленным в части 15 правил Федеральной комиссии связи США и отвечает двум следующим требованиям: 1. Устройство не создает вредных помех. 2. Устройство устойчиво к любым принимаемым помехам, включая помехи, теоретически способные вызвать нарушения его функционирования.

Устройство соответствует стандартам, установленным в части 15 правил Федеральной комиссии связи США и отвечает двум следующим требованиям: 1. Устройство не создает вредных помех. 2. Устройство устойчиво к любым принимаемым помехам, включая помехи, теоретически способные вызвать нарушения его функционирования.

**ВНИМАНИЕ** Любые изменения в конструкции устройства, осуществленные без предварительного официального утверждения стороной, ответственной за соответствие устройства требованиям Федеральной комиссии связи США, могут привести к утрате пользователем права на эксплуатацию устройства.

**ПРИМЕЧАНИЕ** По результатам тестирования обнаружено соответствие устройства требованиям, предъявляемым частью 15 правил Федеральной комиссии связи США к цифровым устройствам класса В. Данные требования имеют целью обеспечение достаточной защиты установленных в жилых помещениях электроприборов от помех. Устройство генерирует, использует и может излучать энергию в радиочастотном диапазоне.

При установке и эксплуатации, проводимой с нарушениями инструкции изготовителя, устройство способно создавать помехи для радиосвязи. Соответствие устройства указанным стандартам не дает полной гарантии отсутствия радиопомех. Если устройство создает помехи для приема радио- и телевизионных сигналов, что может быть установлено посредством включения и выключения устройства с одновременным наблюдением за качеством приема, следует попытаться устранить помехи с помощью одной или нескольких перечисленных ниже мер:

Переместите или направьте в другую сторону принимающую антенну.

Увеличьте расстояние между устройством и радиоприемником или телевизором.

Подключите устройство и радиоприемник или телевизор к розеткам, относящимся к разным электрическим цепям.

Проконсультируйтесь с продавцом или специалистом по теле- радиоаппаратуре.

## **ДЕКЛАРАЦИЯ СООТВЕТСТВИЯ**

### **Компания**

Наименование: Oregon Scientific, Inc.

Адрес производителя: 19861 SW 95th Place, Tualatin, Oregon 97062, USA.

Телефон: 1-800-853-8883

### **Заявляет о том, что продукт**

Модель: EW98

Наименование: Проекционные часы с радиоконтролем времени.

Производитель: Oregon Scientific Distribution Limited

Адрес производителя: Block C, 9/F, Kaiser Estate, Phase 1, 41 Man Yue St., Hung Hom, Kowloon, Hong Kong.

соответствует стандартам, установленным в части 15 правил Федеральной комиссии связи США и отвечает двум следующим требованиям: 1) Устройство не создает вредных помех. 2) Устройство устойчиво к любым принимаемым помехам, включая помехи, теоретически способные вызвать нарушения его функционирования.

© 2009 Oregon Scientific. Все права защищены.

Срок службы устройства составляет два года